

# EL IRIS

Núm. 4.812

DIARIO CATOLICO

Año XVII

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

José M.º Quirralo, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) miércoles 1 de Mayo de 1929

Dirección telegráfica IRIS  
CIUDADELA

Con esta arma  
vencerás la impo-  
tencia y la debilidad

HIPOFOSFITOS  
VINCI

Delicioso preparado



## LA EXPOSICIÓN UNIVERSAL

### “El pueblo español”

Sin ser profeta, ni tampoco hijo de profeta, se pueda asegurar que esta Sección de las que más han de gustar a todos, nacionales y extranjeros. ¡Ahí es nada, haber metido a España entera en un puño!

Porque eso es «El pueblo español»: una fiel reproducción de edificios pertinentes a las diversas regiones que integran el mapa de nuestra patria, con sus calles, plazas, iglesia y hasta monasterio. Al entrar en él se recibe la misma impresión que tendría el habitante de Barcelona si le trasladaran en un santiamén, al interior de uno de los típicos pueblos españoles.

En el plan de la Exposición en figura como «complemento» de la Historia del Arte en España, porque en su recinto estará representada la arquitectura típica de todas las regiones españolas, y no precisamente en aquellos edificios que por su relevante mérito artístico son ya conocidos del público y que figuran en los portfolios, sino de otros, menos conocidos pero no menos representativos del carácter de cada región.

Para lograr una fiel reproducción arquitectónica han echado mano de la fotografía y estudiado

detenidamente los edificios en sus emplazamientos. Con esta preparación y materiales los arquitectos Sres. Raventós y Falguera y los artistas pintores Sres. Nogues y Utrillo ayudados por otros valiosos artistas han levantado las casas del pueblo, trazado las calles y agrupado los edificios por regiones: catalana, levantina, aragonesa, gallega, andaluza, castellana y del norte.

Intentaré una descripción algo al por menor: Se levanta en la parte baja de los terrenos de la Exposición, cerca de la vía principal. Está encerrado dentro de una cortina de murallas, como vemos que lo están aun muchos pueblos, que así se defendían de la invasión sarracena. La puerta principal se abre en un lienzo de muro reproducción exacta de la famosa puerta de San Vicente, de Avila, con sus torreones. Otras torres se levantan a su largo. En el extremo de la derecha se ha construido la puerta de Montblanch (Tarragona), que cobija una salida.

Una vez traspuesta la entrada, nos encontramos en un amplio vestíbulo que forma la Plaza Castellana, cerrada por casas que son fiel trasunto de otras tantas, de Extremadura, Navarra y León. La planta baja de la gran casa del fondo está abierta en toda su extensión y por sus pórticos se llega a la plaza mayor, rodeada de pórti-

cos también. Se reproducen hermosos modelos de Santillana del Mar (Santander), Navalcarnero (Madrid), Sigüenza (Navarra), Graus (Huesca), Jérica (Castellón), Montblanch (Tarragona) y Valderobles (Teruel).

La calle Mayor, que mide 125 metros, de larga constituye un conjunto armónico de construcciones seleccionadas entre varias de las distintas regiones españolas. En ella se abrirán comercios, industrias populares y talleres de los más típicos de España. Calles revueltas. Unas veinte de mayor o menor extensión. En estas se abren siete plazoletas. En estas y en la Plaza Mayor se desarrollarán fiestas populares, torneos a la antigua usanza española, danzas con músicas regionales etc. Y como la gente estará vestida con trajes regionales, se creará uno estar inevitablemente en una fiesta mayor de un pueblo, en una fiesta continua.

La extensión total del «Pueblo Español» es de 22000 metros cuadrados ¡mucho mayor que la que ocupan villas importantes! En él se levantan unas 660 edificaciones. Nada; un pueblo verdadero con su iglesia, en la que se dirá misa los días de precepto. Y como en la mayoría de nuestras antiguas poblaciones no faltaba el «Monasterio», a extramuros, también aquí le tenemos. Es un convento románico, son su claustro, copia exacta del de San Benet de Bages, que ocupa 2000 metros cuadrados. Tratándose de un pueblo «verdadero» (siquiera sea de meses) no podrá faltar la «Fiesta mayor». La habrá. En ese día de holgorio por todo lo alto, una «diligencia» tirada por cuatro caballos, guiada por el «mayoral» saldrá de la plaza de Cataluña hasta la Mayor del pueblo.

En esos días se echarán a la calle los «Maragatos» que todavía visten su airoso y típico traje, los «ausetanos» del Alto Aragón, que también le tienen interesante, aunque poco conocido, los sorianos con sus galas medioevales, pasto-

res conduciendo ganados trashumantes, las aldeanas de Segovia, con sus elegantes sombreros de paja, los valencianos, los ribereños del Ebro, los austeros vascos, etc. luciendo todos los trajes conservados a través de los siglos y que van quedando ante el empuje avasallador de los tiempos en el fondo de las arcas como objetos arqueológicos...

Eso, algo más que eso, será el «Pueblo Español». Una cosa muy digna de verse.]

PICO DE MIRÁNDULA.

LA MODESTIA CRISTIANA EN LAS MUJERES

SOBRE TODO EN SUS VESTIDOS Y MANERAS

### INVOCACIÓN

Empecemos, oh lectores míos, por invocar a la Madre de Dios que dé a sus hijas gracia muy abundante y eficaz para obedecer a estos santos deseos del Sumo Pontífice que nos propone para este mes esta intención, para que roguemos por ella todos los socios del Apostolado de la Oración.

¡Oh modestísima Señora y Madre de Dios y nuestra, y especialmente de tautas como se llaman Hijas de María! concédeme algo de la elocuencia de tu Hijo para que pueda persuadir a las Hijas de María que vistan como tu quieres y como tu Hijo desea, y no como quiere un modisto de París, o una modista de cualquier parte!... Es muy difícil persuadirlas, oh Santísima Señora, de lo indigno que es de una Hija de María, de una señora cristiana, vestir como visten hoy tantas, y proceder como proceden en la sociedad. No basta nuestra elocuencia ordinaria. Es necesaria una gran cantidad de gracia divina para torcer el curso al turbio torrente de inmodestia en que se zabelle la mayor parte del género femenino. Da eficacia a mis palabras, oh Señora, porque si no, será inútil mi escribir, mi exhortar, mi ponderar y todo.

## DESESPERACIÓN

Y en efecto, es grande la desesperación que se apodera del alma de los que tienen que hablar de este tema manido ya y gastado desde hace más de diez años, y en otras muchas épocas anteriores de la historia de las costumbres.

Y esta desesperación viene de que está uno casi seguro de la derrota, y de que las señoras no harán caso de nuestros escritos. Y no, como sucede en otras ocasiones, porque no los lean, los leerán con atención, y hasta con curiosidad, y hasta con avidez... El orador que quiera atraerse gran auditorio, sobre todo femenino, y aun masculino, que hable largo y tendido sobre modas y modestias femeninas y logrará atraer al templo hasta gentes mundanas que no suelen acudir a él fácilmente en otras ocasiones. Todos escucharán con avidez las pintorescas descripciones a que se prestan estas materias; se regocijarán en todas las reflexiones; hasta concederán, si a mano viene, que el predicador tenía mucha razón... Pero se ¿enmendarán?... Las que estaban enmendadas. ¿Serán modestas?... Las que lo eran antes del sermón.

Escribid, hablad, ridiculizad, enfadaos, traed razones, componed sátiras, contad chascarrillos, hablad a los hombres, a las mujeres... Yo no sé si será mejor escribir en arena, o hacer trajes de papel, o contar cuentos de China, que predicarles a las mujeres acerca de este punto. Y, sin embargo, ¡es tan importante en la vida cristiana y aun en la vida social!...

## OBSTINACIÓN FEMENINA

Muchas cosas muy buenas tienen las mujeres. Pero en esto no merecen alabanza ninguna, sino mucha y muy dura censura. Claro que hay muchas que, a Dios gracias, cumplen con sus deberes y nos son reprobables, ni caen dentro de lo que vamos a decir y censurar. Pero otras muchas, que a pesar de ser cristianas tan mal se portan, merecen enérgica censura por el mal comportamiento que en esta materia han tenido, y por la rebeldía con que se portan.

Han hablado egregios y muy autorizados predicadores, escritores, doctores, publicistas de todas clases, en púlpitos, catecismos, libros, hojas, sátiras, revistas, periódicos. Aprietan los directores en sus confesonarios. Niegan los párrocos la comunión y aun avisan que no se entre en sus iglesias con vestidos inconvenientes. Los prelados en muchas diócesis, pres-

criben la modestia con palabras gravísimas.

Se han tenido que dar reglas e instrucciones acerca de la modestia necesaria en el templo porque la imprudencia mujeril invadía el santuario, y aun se asomaba a la mesa del Santísimo Sacramento.

Se han visto obligados los párrocos apesar de toda su bondad y delicadeza acostumbrada, a negar la comunión a algunas, aun estando ya en la misma mesa del altar; cosa verdaderamente inaudita, triste y costosa. En otras partes han impreso tarjetas, las cuales disimuladamente da el sacristán a aquellas personas que encuentra más desvestidas de lo que conviene. En

esa tarjeta, en silencio y con delicadeza, se la dice poco más o menos «Se ruega a todas las personas que no estén convenientemente vestidas, que vistan mejor al venir a este templo, o que no vengan.» Con lo cual, sin bochorno, queda la persona advertida.

Los Prelados, en algunas diócesis, además de las instrucciones que han dado en sus boletines, han mandado colgar a la puerta de las iglesias algunas ordenaciones acerca de la manera de vestir de las señoras si han de entrar en la iglesia.

Todo es inútil, y las señoras siguen pertinaces en su obstinación inmodesta.

(Continuad.)



## Locales

### Bendiolón.

El Rdo. Sr. D. Rafael Bosch, Pbro., Beneficiado del Concordato, estuvo ayer en Monte Toro para bendecir, por delegación del Excelentísimo y Rdmo. Prelado diocesano, el retablo del altar mayor de aquel devoto santuario mariano y los artísticos tapices últimamente colocados en el Camarín de la celestial Patrona de Menorca.

### En la Catedral.

Mañana, jueves, el Rdo. Clero de esta ciudad practicará día de retiro espiritual; presidirá los ejercicios de la tarde el Ilmo. y Rdmo. señor Obispo de Quersoneso.

### Contribuciones.

La cobranza de este trimestre en su primer periodo voluntario tendrá lugar en esta Ciudad durante los días 23 al 27 del corriente mes; corresponde el pago de las cuotas anuales y del primer semestre, Cámaras Urbana y de Comercio, Comités paritarios de hoteles y cocineros y artes gráficas, así como el impuesto de plagas del campo.

### J. Taronjé Orfila Dentista

Calle de J. M.<sup>a</sup> Quadrado, 9.

#### Consulta:

Jueves, de 9 a 1 y de 3 a 6.  
Sábados, de 9 a 1 y de 3 a 8.  
Domingos de 9 a 11.

## SANTORAL

Jueves, 2.—Santos Anastasio y Felix.

Día 2.—Sol sale a las 4'53 pónese a las 6'41.—Luna sale a las 11'56 pónese a las 9'35.

## CULTOS

### Santuario de Nuestra

#### Señora de Monte-Toro.

SOLEMNES Y DEVOTAS CUARENTA HORAS DEDICADAS A LA ASCENSIÓN DEL SEÑOR, QUE ORGANIZA EL REVERENDO SR. CAPELLÁN CUSTODIO DEL SANTUARIO CON LA COOPERACIÓN DE LA ADORACIÓN NOCTURNA MENORQUINA Y DE OTRAS ASOCIACIONES RELIGIOSAS DE ESTA ISLA.

Empezarán el domingo 5 de Mayo de 1929 y terminarán el subsiguiente domingo, día 12.

Durante los ocho días, estará expuesta Su Divina Majestad, desde las ocho de la mañana hasta la una de la tarde.

Será intención general de estas Cuarenta Horas las necesidades espirituales y materiales de Menorca.

Diariamente habrá Misa Mayor, a las diez, con sermón a cargo de los distintos Rvdos. Sres. Sacerdotes que se designan en el detalle de los cultos de cada día, a saber:

Domingo 5.—Comienzo de las Cuarenta Horas. La Sección Adoradora Nocturna de Alayor se encargará de los cultos de ese primer día y predicará el Reverendo D. José Forcada, Pbro., Beneficiado.

Los cultos de cada día serán los siguientes; Exposición, Estación Mayor una o varias Misas rezadas, siendo una de ellas de Comunión General, la Mayor con sermón, Mes de María, Trisagio, Tantum-Ergo, Bendición con el Santísimo, Salve a nuestra Moreneta y canto dedicado a la misma.

Lunes, 6.—Velarán las Camareras, Adoradoras y Tarsicianas de San Cristóbal, y aquel escogido Coro femenino cantará los ejercicios de este día. Predicará el Rvdo. D. José Gomila, Pbro.

Martes, 6.—Correrá la guardia real y cultos a cargo de las Adoradoras y Tarsicianas de Ferrerías, con sermón por el Rvdo. D. Juan Benejam, Pbro. Cura Económico de Ferrerías.

Miércoles, 8.—Los feligreses de Villa-Carlos tienen a su cargo los actos de este día. Predicará su Rvdo. Sr. Cura Económico, D. Jaime Mercadal, Pbro.

Jueves, 9.—Fiesta de la Ascensión del Señor. Velarán los Adoradores

y Tarsicios de San Cristóbal, encargados también de todos los cultos de este día, predicando el Reverendo Sr. Capellán Custodio del Santuario.

Viernes, 10.—Visitarán el Santuario los devotos de Mercadal, que tomarán a su cargo los cultos de este día, predicando el Rvdo. D. Pedro Roselló, Pbro. Cura Económico de Mercadal.

Sábado, 11.—El Turno de San Tarsicio de Fornells, entrará corporativamente en el Santuario y cuidará de las Velas y de los cultos correspondientes, con sermón por su Rvdo. Sr. Cura Económico, Don Bernardino Juanico, Pbro.

Domingo, 12.—Final de las Cuarenta Horas. Subirán el Venerado Santuario las Secciones Adoradoras Nocturnas y Tarsicios de Mahón y de Ferrerías, y las Camareras, Adoradoras y Tarsicianas mahonesas. Cada grupo entrará con su respectiva bandera a la cabeza.

A las nueve Misa de Comunión con canto de motetes, y a las diez la Mayor. El coro Mariano, cantará una Misa del Maestro Ribera. Será celebrante el M.ltre. Sr. D. Cristóbal Timoner, Canónigo, y predicará el Reverendo Sr. D. Sebastián Fuxá, Pbro., Vicario de Mercadal.

Después de la Misa, canto de un motete, mientras se organiza la solemne Procesión Eucarística, que se pondrá en movimiento a las doce del día, y la cual si el tiempo lo permite, saldrá del recinto cerrado del Santuario, deteniéndose ante el Monumento a nuestros muertos en Africa, donde, el citado Sr. Fuxá, pronunciará breve alucación de circunstancias, se cantará un motete, dándose a Menorca la bendición con su divina Majestad.

Al regreso de la Procesión, solemne Te Deum; seguidamente el Tantum-Ergo, Bendición con el Santísimo y Reserva, finalizando con solemne Salve a Nuestra Señora de Monte-Toro.

El Exmo. y Rdmo. Sr. Obispo ha Concedido, 50 días de indulgencia.

## RECAUDACIÓN DE CONTRIBUCIONES DE MENORCA

En el pasado trimestre, esta Recaudación de Contribuciones, hizo público por medio de avisos y estampilla puesta al respaldo de los recibos, que los contribuyentes por territorial (cuotas anuales y semestrales) no debían efectuar el pago hasta el mes de Agosto próximo o sea dentro del tercer trimestre del año en curso, conforme el nuevo Estatuto de Recaudación aprobado por R. D. de 18 de diciembre de 1928.

Más como quiera que por R. O. de 8 del actual, inserta en la «Gaceta» del día 9, se ordena el cobro de las referidas cuotas en este trimestre DEBEN LOS CONTRIBUYENTES POR DICHO CONCEPTO, QUE SON TODOS LOS PROPIETARIOS DE TERRENOS DE ESCASA EXTENSIÓN O DE MODESTOS EDIFICIOS, efectuar el pago en estas oficinas antes del día diez de junio próximo, en evitación de recargos que el personal de esta Recaudación se vería obligado a hacer efectivos, en contra de su buena voluntad y benevolencia que siempre ha demostrado en favor del público.

Mahón 30 de Abril de 1929.

El Recaudador,  
NARCISO TUDURÍ.

## Ibiza

### Sinodo Diocesano

Durante la última semana se ha celebrado Sinodo Diocesano revistiendo mucho esplendor tan magno acontecimiento.

Fué presidido por el venerable Sr. Obispo asistiendo la mayoría del Clero. A las sesiones inaugural y de clausura celebradas en la Catedral asistieron las Autoridades y numeroso gentío.

Se trataron importantísimos asuntos que se harán oficialmente público en breve. Se recibieron las bendiciones del Sumo Pontífice, Nuncio y Arzobispo Metropolitano. Se adhieron los Reyes, Gobierno, y Gobernador Civil.

El Rdm. Sr. Obispo ha sido con dicho motivo felicitudísimo.

### Por el Ilmo. Sr. Carrasco.

Terminadas las sesiones del Sinodo los asistentes al mismo con el Rdm. Sr. Obispo a la cabeza firmaron un documento dirigido al Ayuntamiento pidiendo acordare nombrar Hijo Ilustre de Ibiza y dar el nombre de una calle al Ilmo. Obispo Carrasco, último Obispo de Ibiza, antes de la restauración de la Mitra.

### Ropero eucarístico.

El pasado martes fué inaugurado el «Ropero Eucarístico» cuya exposición de ornamentos se halla instalada en la casa de D.ª Pilar Wallis.

Dicho Ropero fué iniciado por el Rdm. Obispo de Quersoneso Dr. Cardona ex-director de las «Marias».

Actualmente es Director el Dr. Colom, Canónigo Magistral.

Es muy elogiada dicha exposición por su valor y artística confección.

C.

21-4-29.

## COTIZACIONES

### BOLSA DE BARCELONA

TELEGRAMA FACILITADO POR EL BANCO DE MENORCA

Del 30 de Abril de 1929

Franco.	27'35
Libras . . . . .	33 86
Dollars . . . . .	6'97
Liras . . . . .	36'65
Interior 4 p.⊕ . . . . .	74'60
Exterior 4 id. . . . .	88'25
Amortizable 5 p.⊕ A. 1920 . . . . .	93'50
Id. C. C. Nor. Pad. 3 p.⊕ . . . . .	77'00
Id. Cáceres variable . . . . .	00'00
Trasatlántica 6 p.⊕ 1922 . . . . .	000'00
Id. 5 1/2 especiales . . . . .	99'25
Cédulas Argentinas 6 p.⊕ . . . . .	2.910'00

### Estación Meteorológica de Bajoli

Día 1. —A las ocho

Barómetro . . . . .	759'3
Termómetro a la sombra . . . . .	14'7
Viento . . . . .	Sur
Velocidad del mismo . . . . .	Flojo
Estado del cielo . . . . .	Brumoso
Estado del mar . . . . .	Marejadilla
Lluvia en 24 horas . . . . .	0 m.

## Mañana jueves exposición últimos modelos de París en el salón de Modas de MARÍA SEGUÍ José M.ª Quadrado, 38



¿Quién dice que es carga pesada la familia?

La familia, que para el hombre equilibrado constituye la felicidad en su juventud y una esperanza para su bienestar en el futuro, es una carga pesada para el agotado y neurasténico, cuya debilidad cerebral convierte en tristezas sus bellas ilusiones. Un remedio positivo contra nuerastenia, agotamiento y desequilibrio nervioso es el **Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD**

Lleva cerca de 40 años de éxito creciente regenerando organismos depauperados.

Pedid SALUD. Rechazad imitaciones.

## Automovilistas

Si piensan Vds. comprar un Automóvil o cambiarlo



6 Cilindros.-1929.

-- Exposición y venta en Menorca --

**RAFAEL ROSELLÓ**  
Plaza Constitución, 10.- MAHON.

## Nuestro servicio especial telegráfico

### De Roma

#### Altar monumental.

Madrid, 1.-4'30

En la iglesia de San Carlos se ha puesto la primera piedra del altar monumental que ofrecen los católicos del mundo entero al Papa, en su año jubilar, por haber celebrado allí su primera Misa hace cincuenta años.

### De aviación

#### «Jesús del Gran Poder».

Los aviadores Jimenez e Iglesias salieron de Paita, a las 7'08 de la mañana, con rumbo a Colón.

#### Para Cartagena.-Avaria.

Ayer tarde salió de Valencia para Cartagena, en avión, el Capitán General Gil Yuste.

Otro avión, que debía seguirle tripulado por el capitán Benedicto con el ayudante del General comandante Oliver, al elevarse se enredó con unas algas de la playa y dió la vuelta de campana destruyéndose.

Los viajeros resultaron ilesos.

### Varias

#### La vida de Estella.

El Marqués de Estella, en Jerez, durante la mañana, visitó la feria y las obras del monumento

que le levantan sus paisanos y varios edificios.

Le acompañaron las autoridades.

Por la tarde, recibió al escultor señor Benlliure.

### Personal cesante.

Dicen de Valencia que se ha dejado cesantes a varios empleados de felatos que dejaban pasar camiones cargados de vino sin pagar derechos.

El fraude suma más de un millón.

### Las matronas.

La Comisaria regia de la Universidad de Barcelona ha acordado que sigan sus estudios de practicantes las matronas que se ejercitan en la Facultad de Medicina.

### Fallecimiento.

Ha fallecido en Córdoba el Deán de aquella Catedral Dr. José Blanco Sancha.

### Del extranjero

#### Manifestaciones comunistas.

Comunican de Berlín que ante el propósito de los comunistas de organizar manifestaciones, ha tomado el Gobierno muchas precauciones.

Aviones volaron sobre la ciudad para señalar los grupos que disolvía la policía.

#### La defensa de París.

En los centros oficiales de París manifestaron que la defensa de la capital está asegurada contra todo intento de revuelta.

Además de la policía, se cuenta con treinta mil soldados de todas armas.

#### Propuesta rechazada.

El Senado de Bélgica ha rechazado la propuesta de los católicos de dar voto a las mujeres en las elecciones provinciales próximas.

PRENSA ASOCIADA.

## Para vender

Lo está un hortal con casita y cisterna, situado en la calle del Sur, cerca de la Eléctriac.

Para informes Conquistador, núm. 116.



IMP. DEL SAGRADO CORAZÓN DE JESÚS  
CIUDADELA

# TARIFA DE ANUNCIOS

DE

# EL IRIS

## ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PAGINA

### ANCHO DE UNA COLUMNA

De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . . 1'50 Ptas.  
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones . . . 2'50  
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . 0'35  
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones . . . 2'50  
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones . . . 4'00  
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción. . . 0'60  
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.

### ENTREFILETES

A 0'10 Ptas. la línea por inserción.

### ANCHO DE DOS COLUMNAS

Hasta seis centímetros:

De 1 a 3 inserciones . . . 3'75  
De 4 a 6 inserciones . . . 6'00  
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00

Hasta doce centímetros:

Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.  
Hasta veinte centímetros:  
Doble precio que para los de seis.

**Observaciones:** 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

### ANCHO DE TRES COLUMNAS

Los precios señalados para los de dos con un veinticinco por ciento de aumento.

### ANCHO DE CUATRO COLUMNAS

Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.

### DE MEDIA PAGINA

Por una inserción . . . 15'00 Ptas.  
Por dos inserciones. . . 25'00  
Por cada nueva inserción, aumento de 7'00 Ptas.

### DE PAGINA ENTERA

Doble precio que el señalado para los de media página.

Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

### ESQUELAS MORTUORIAS

(Primera página)

Página entera . . . 50'00 Ptas.  
Media página . . . 35'00  
Un cuarto de página . . 20'00  
ancho de una columna 5'00

# COMPAÑÍA TRASATLÁNTICA

SERVICIOS DEL MES DE ABRIL DE 1929

### Línea del Cantábrico a Cuba-Méjico

Día 7 saldrá de Santander y el 9 de Oruña el vapor «C. Colón».

### Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata

Día 5 saldrá de Barcelona y el 8 de Cádiz el vapor «Infanta Isabel de Borbón».

### Línea del Mediterráneo a Cuba-New-York

Día 23 saldrá de Barcelona y el 27 de Cádiz el vapor «Manuel Arnús».

### Línea del Mediterráneo a Costafirme y Pacífico

Día 6 saldrá de Barcelona y el 10 de Cádiz el vapor «Magallanes».

### Línea de Filipinas

Día saldrá de Barcelona y el de Cádiz el vapor

### Línea a Fernando Poo

Día 15 saldrá de Barcelona y el 20 de Cádiz el vapor «Buenos Aires».

### Línea directa de España a New York

Día saldrá de Barcelona y el de Cádiz el vapor

Servicio tipo Gran Hotel - T. S. H. - Radiotelefonía - Capilla - Orquesta, etc. Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantiene a la altura tradicional de la compañía.

También tiene establecidos esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares.

Para informes en las Oficinas de la Compañía: PLAZA DE MEDINA-CELI, 8 Barcelona, y en la Agencia en Mahón, DON JUAN F. TAL-TAVULLI.—Infanta, 24.

## Fábrica de Jabones

# LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca La Galia son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 64.-- MAHÓN.

Para encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que los servirá con la mayor prontitud.

Fundada 1762.

**Cuando Quiera Vd. Píldoras, tome las de Brandreth**

Puramente Vegetales.  
Siempre Eficaces.

Curan el Estreñimiento Crónico.

Las Píldoras de BRANDRETH, purifican la sangre, activan la digestión, y limpian el estómago y los intestinos. Estimulan el hígado y arrojan del sistema la bilis y demás secreciones viciadas. Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

Para el Estreñimiento, Vértigos, Sembrancia, Lengua Sucia, Aliento Fétido, Dolor de Estómago, Indigestión, Espespa, Fal del Hígado, Ictericia, y los desarreglos que dimanar de la impureza de la sangre, no tienen igual.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.  
40 Píldoras en Caja.



Acuerde al grabado a los ojos y verá Vd. la píldora entrar en la boca.

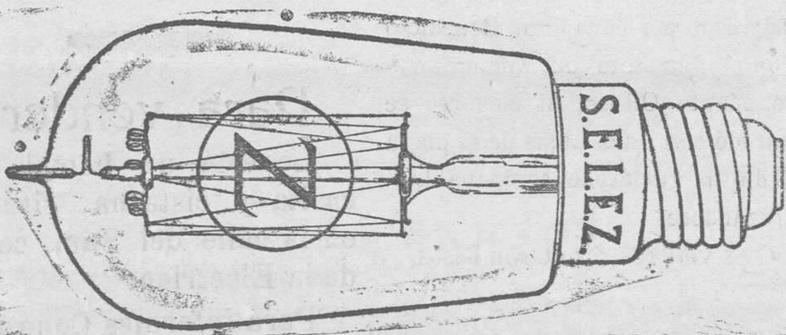
Fundada 1847.

**Emplastos Porosos de Allcock**

Remedio universal para dolores.

Donde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplastro.

Agentes en España—J. URLACH & Co., BARCELONA.



Se hallan de venta en esta Imprenta de todas clases

José M. Quadrado, 40.

## BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambios de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente a la vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.